



## Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
28 March 2014  
Russian  
Original: English

---

### Шестьдесят девятая сессия

#### **Просьба о включении нового пункта в предварительную повестку дня шестьдесят девятой сессии**

#### **Предоставление Тихоокеанскому сообществу статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее**

#### **Письмо Постоянного представителя Фиджи при Организации Объединенных Наций от 25 марта 2014 года на имя Генерального секретаря**

В соответствии с правилом 13 правил процедуры Генеральной Ассамблеи имею честь просить о включении в предварительную повестку дня шестьдесят девятой сессии нового пункта, озаглавленного «Предоставление Тихоокеанскому сообществу статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее».

В соответствии с правилом 20 правил процедуры Генеральной Ассамблеи к настоящему письму прилагаются пояснительная записка (см. приложение I) и соответствующий проект резолюции (см. приложение II).

Буду признателен за распространение текста настоящего письма и приложений к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи.

(Подпись) Питер Томсон

Посол

Постоянный представитель Фиджи  
при Организации Объединенных Наций



## Приложение I

### Пояснительная записка

#### 1. Тихоокеанское сообщество удовлетворяет правовым критериям получения статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее

В своем решении [49/426](#), принятом без голосования, Генеральная Ассамблея по рекомендации Шестого комитета, приняв к сведению устный доклад, с которым 25 ноября 1994 года выступил в Шестом комитете Председатель рабочей группы по вопросу о критериях предоставления статуса наблюдателя в Ассамблее, постановила в будущем предоставлять статус наблюдателя в Ассамблее только государствам и тем межправительственным организациям, деятельность которых охватывает вопросы, представляющие интерес для Ассамблеи.

Тихоокеанское сообщество является независимой межправительственной организацией, учрежденной 6 февраля 1947 года на основании Соглашения об учреждении Южнотихоокеанской комиссии<sup>1</sup> (Канберрское соглашение). Штаб-квартира организации находится в Нумеа, Новая Каледония, региональные отделения — в Суве (Фиджи) и Понпеи (Федеративные Штаты Микронезии), а страновое отделение — в Хониаре (Соломоновы Острова).

Созданное в качестве средства содействия сотрудничеству, интеграции и развитию в Тихоокеанском регионе после Второй мировой войны, Сообщество со временем превратилось в научно-техническую организацию, использующую свои знания и опыт для содействия процессу развития. Согласно Канберрскому соглашению, объектом внимания и целью Сообщества являются:

а) изучение, формулирование и предложение мер для развития, а при необходимости координация оказания услуг, влияющих на обеспечение экономических и социальных прав и благосостояния жителей стран и территорий, входящих в состав Сообщества, особенно в сфере сельского хозяйства (включая животноводство), связи, транспорта, рыболовства, лесного хозяйства, промышленности, трудовых отношений, сбыта, производства, торговли и финансов, общественных работ, образования, здравоохранения, жилищного строительства и социального обеспечения;

б) создание условий и оказание содействия для проведения исследований в технической, научной, экономической и социальной областях в странах и территориях, входящих в состав Сообщества, и обеспечение максимально широкого сотрудничества и координации деятельности исследовательских учреждений;

---

<sup>1</sup> Название организации было официально изменено с «Южнотихоокеанской комиссии» на «Тихоокеанское сообщество» в 1997 году, чтобы отразить расширение членского состава Сообщества, в который входят страны и территории как северной, так и южной частей Тихоокеанского региона. Правовые последствия этого изменения названия были подтверждены в резолюции восьмой Конференции Тихоокеанского сообщества, принятой 18 ноября 2013 года.

- с) представление рекомендаций относительно координации местных проектов во всех указанных в предыдущих подпунктах областях, которые имеют региональное значение, оказание технической помощи с привлечением более широкого круга специалистов, чем тот, на который может в противном случае рассчитывать та или иная страна или территория, входящая в состав Сообщества;
- d) оказание технической, консультативной и информационной поддержки (включая статистические и другие материалы) правительствам-участникам;
- e) содействие сотрудничеству с правительствами, которые не являются членами Сообщества, и неправительственными организациями публичного или квазипубличного характера с взаимными интересами в этом районе в вопросах, относящихся к компетенции Сообщества;
- f) представление ответов на запросы участвующих правительств по вопросам, относящимся к компетенции Сообщества;
- g) вынесение рекомендаций относительно создания и работы вспомогательных и второстепенных органов.

В этом смысле мандат Сообщества, по существу, никак не ограничен по своему отраслевому наполнению. В то же время ввиду крайней необходимости действовать сообща, избегая тех видов деятельности, которые либо дублируют, либо затрагивают роль других региональных и международных учреждений, работающих в Тихоокеанском регионе, организация сосредоточила внимание в своей деятельности, которая имеет целью помочь тихоокеанским народам выполнить поставленные в области развития задачи, на отраслях, в которых она обладает особой глубиной опыта, а, следовательно, и сравнительными преимуществами.

К отраслям, которые являются сферой внимания Сообщества, относятся сельское хозяйство, аквакультура, культура, образование, энергетика, рыболовство, лесное хозяйство, гендерная проблематика, геологические науки, здравоохранение, информационно-коммуникационные технологии, инфраструктура, планирование и оценка, развитие средств массовой информации, транспорт (морской и воздушный), статистика и демография, водные ресурсы и санитария и молодежь. Значительная часть работы Сообщества посвящена также универсальной тематике, включая адаптацию к изменению климата, уменьшение риска стихийных бедствий, продовольственная безопасность, права человека и анализ политики и консультирование. Во всех вышеупомянутых отраслях и областях Сообщество обеспечивает, опираясь на знания, оказание технической консультативной помощи странам, которые оно обслуживает, в поддержку их усилий в области развития.

## 2. Членский состав

За период с момента своего создания в 1947 году, когда в состав Сообщества входили шесть членов-учредителей<sup>2</sup>, число его членов возросло до 26, включая 22 тихоокеанские островные страны и территории и 4 остающихся члена-учредителя<sup>3</sup>: Австралия, Американское Самоа, Вануату, Гуам, Кирибати, острова Кука, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Науру, Ниуэ, Новая Зеландия, Новая Каледония, Палау, Папуа — Новая Гвинея, острова Питкэрн, Самоа, Северные Марианские острова, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Токелау, Тонга, Тувалу, Уоллис и Футуна, Фиджи, Франция и Французская Полинезия.

Членами Сообщества являются как суверенные государства, так и несuverенные территории<sup>4</sup>.

За исключением выхода Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии из состава Сообщества в 1994 году, а затем и в 2004 году число его членов остается неизменным с 1983 года. За последнее десятилетие, впрочем, интерес к членству и другим формам партнерства с Сообществом возрос. Ввиду роста заинтересованности в полноправном членстве, ассоциированном членстве, статусе наблюдателя и других формах партнерства восьмая Конференция Тихоокеанского сообщества, состоявшаяся 18 и 19 ноября 2013 года, в ответ на подобного рода просьбы уполномочила секретариат вместе с рабочей группой разработать правила приема в члены организации и предоставления статуса наблюдателя. В краткосрочном плане такие правила позволят Сообществу продолжить уже начатые переговоры с Тимором-Лешти и Европейским союзом для обсуждения вопроса о членстве в организации.

Организация финансируется за счет ежегодных взносов ее государств и территорий-членов, а также средств, получаемых от внешних доноров, партнеров и заинтересованных сторон на конкретные программы и/или проекты.

## 3. Организационная структура

Сообщество имеет трехуровневую структуру, составными частями которой являются секретариат, Комитет представителей правительств и администраций и Конференция Тихоокеанского сообщества.

Высшим директивным органом организации является Конференция Тихоокеанского сообщества, которая созывается раз в два года. Конференция уполномочена определять политику и регламент работы организации либо от своего имени, либо по рекомендации секретариата о внесении изменений, представляемой через Комитет представителей правительств и администраций. Резолюции Конференции могут быть обязательными к исполнению для членов, в то

<sup>2</sup> Австралия, Нидерланды, Новая Зеландия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки и Франция.

<sup>3</sup> Нидерланды вышли из его состава в 1962 году. Соединенное Королевство вышло из его состава в 1994 году, вновь присоединилось в 1998 году и вновь вышло из его состава в 2004 году.

<sup>4</sup> Все страны и территории признаны равными членами организации резолюцией двадцать третьей Южнотихоокеанской конференции, состоявшейся в Сайпане, Северные Марианские острова, в 1983 году. Восьмая Конференция Тихоокеанского сообщества, состоявшаяся 18 и 19 ноября 2013 года, подтвердила в резолюции равный статус всех нынешних членов Сообщества.

время как рекомендации являются выражением политической воли членов проводить в жизнь определенную политику. Конференция также назначает Генерального директора организации и производит аттестацию его или ее работы. Конференция является единственным органом в Сообществе с полномочиями на принятие решений по заявлениям о приеме в организацию.

В годы, когда Конференция не созывается, Комитет представителей правительств и администраций, комитет полного состава Конференции, проводит заседания для принятия решений по программе работы Сообщества и вопросам управления.

Секретариат является исполнительным органом организации и отвечает за выполнение своей повседневной программы работы. Он возглавляется Генеральным директором, который назначается Конференцией. Генеральный директор имеет аппарат в составе порядка 600 международных гражданских служащих и вспомогательного персонала. Двумя рабочими официальными языками секретариата являются английский и французский.

Структурными подразделениями секретариата являются Директорат операций и управления, возглавляемый заместителем Генерального директора, и Директорат программ, также возглавляемый заместителем Генерального директора. Третий заместитель Генерального директора представляет Генерального директора в региональном отделении в Суве на Фиджи.

Директорат операций и управления отвечает за все внутрикорпоративные услуги организации: администрацию, финансы, людские ресурсы, информационно-коммуникационную технологию, устный и письменный перевод, библиотечное обслуживание и публикации. Северотихоокеанское региональное отделение, находящееся в Федеративных Штатах Микронезии, и его страновое отделение на Соломоновых Островах, являются частью директората.

Секретариат выполняет работу Сообщества, опираясь на семь специализированных отделов в своем Директорате программ следующего профиля:

- a) прикладные геологические науки и технология;
- b) образование, учебная подготовка и развитие кадрового потенциала;
- c) экономическое развитие;
- d) рыболовство, аквакультура и морские экосистемы;
- e) земельные ресурсы;
- f) общественное здравоохранение;
- g) статистика и развитие.

Автономный Механизм стратегического взаимодействия, политики и планирования обеспечивает поддержку по всему спектру деятельности секретариата с особым акцентом на приоритеты членов и стратегическое взаимодействие на региональном и международном уровнях в контексте двустороннего, регионального и многостороннего сотрудничества с членами, партнерами из числа доноров и другими заинтересованными сторонами.

#### **4. Взаимная выгода от предоставления Сообществу статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее**

Различные мероприятия организации практически способствуют выполнению многих задач и достижению многих целей Организации Объединенных Наций, в частности в отношении стоящих вызовов в международном развитии и повестке дня в области развития на период после 2015 года.

В своей программе работы на ближайшие годы Сообщество по-прежнему основное внимание уделяет оказанию тихоокеанским народам помощи в достижении их целей в области развития и обеспечению, чтобы стоящие перед тихоокеанскими островными странами и территориями вызовы принимались во внимание в международной повестке дня в области развития. Поскольку Сообщество играет центральную роль в Тихоокеанском регионе как в том, что касается помощи в формулировании ответа региона на повестку дня в области развития на период после 2015 года, так и в реализации повестки дня в странах, расширение взаимодействия с Генеральной Ассамблеей будет взаимовыгодным.

Различные учреждения и органы Организации Объединенных Наций (такие как Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, Программа развития Организации Объединенных Наций, Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде, Детский фонд Организации Объединенных Наций, Управление Организации Объединенных Наций по уменьшению опасности бедствий, Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана, Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры и Всемирная организация здравоохранения) участвуют в деятельности Сообщества либо в качестве наблюдателей, соучредителей, партнеров, либо в качестве приглашенных на те или иные конкретные совещания.

Ввиду уровня сотрудничества, который уже существует между Сообществом и учреждениями и органами Организации Объединенных Наций и с учетом широкого мандата Сообщества в сфере развития в Тихоокеанском регионе, статус наблюдателя в Генеральной Ассамблее будет способствовать как укреплению связей между Организацией Объединенных Наций и Сообществом, так и открывать новые возможности для более взаимовыгодного сотрудничества в будущем.

## Приложение II

### Проект резолюции

#### **Предоставление Тихоокеанскому сообществу статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее**

*Генеральная Ассамблея,*

*желая* развивать сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Тихоокеанским сообществом,

1. *постановляет* пригласить Тихоокеанское сообщество к участию в сессиях и работе Генеральной Ассамблеи в качестве наблюдателя;
  2. *просит* Генерального секретаря принять меры, необходимые для осуществления настоящей резолюции.
-